

# 2023年 12月 CAMPAIGN!

## 今月のキャンペーン



電動式歯科用ファイル

### レイス エボ 2パック キャンペーン

レイス エボ シークエンスセット(3本)を2パックセットにして、特別価格にてご提供いたします。



超親水性付加重合型シリコン印象材

### パナジルガンタイプPKセット キャンペーン

期間中、PK1、PK2、PK3、PK6の各セットを特別セット価格にてご提供いたします。



キャンペーン期間：2023.12/21 ~ 2024.2/20

キャンペーン期間：2023.12/21 ~ 2024.2/20

### 形状記憶 ヒートトリートメントファイル

特殊な熱処理加工により超柔軟で周期破折軽減

#### レイス エボ 4%シークエンスセット(3本)

4%

- 21mm：015/.04, 025/.04, 030/.04(各1本)×2パック 商品コード 30519905
- 25mm：015/.04, 025/.04, 030/.04(各1本)×2パック 商品コード 30519906

標準価格 9,600 円のところ

**特別価格**  
でご提供いたします

#### レイス エボ 6%シークエンスセット(3本)

6%

- 21mm：015/.04, 025/.04, 025/.06(各1本)×2パック 商品コード 30519907
- 25mm：015/.04, 025/.04, 025/.06(各1本)×2パック 商品コード 30519908

標準価格 9,600 円のところ

**特別価格**  
でご提供いたします

柔軟性がアップ!

2022年4月  
健保適用品  
Ni-Tiロータリーファイル

管理医療機器 医療機器認証番号 レイス エボ 302AKBZX00094000

ライト 低粘稠度	PK1	パナジル イニシャルコンタクト ライト リフィル SMA	カートリッジ 50mL 3*	ミキシングチップ レッド中 11*
▶ やや硬めのライトウォッシュ材。水色!				
商品コード 03404381				
X-ライト 超低粘稠度	PK2	パナジル イニシャルコンタクト X-ライト リフィル SMA	カートリッジ 50mL 3*	ミキシングチップ レッド中 11*
▶ 流動性の良いライトウォッシュ材。紫色!				
商品コード 03404382				
トレーソフト 高粘稠度	PK3	パナジル トレーソフト カートリッジ リフィル SMA	カートリッジ 50mL 3*	ミキシングチップ ダークブルー大 8*
▶ ガンタイプのトレー材。硬化後、撤去がラク!				
商品コード 03404383				
ミディアム 中粘稠度	PK6	パナジル モノフェーズ ミディアム カートリッジ リフィル SMA	カートリッジ 50mL 3*	ミキシングチップ ダークブルー大 8*
▶ 1種類の粘稠度のみで印象採得可能な単一印象材ガン型!				
商品コード 03404386				

標準価格 13,050 円相当のところ

**特別価格**  
でご提供いたします

濡れた歯面でも  
精密印象!

管理医療機器 医療機器認証番号 パナジル イニシャル コンタクト 220AGBZX00287000 / パナジル トレー 221AGBZX00236000 / パナジル モノフェーズ 224AGBZX00101000  
一般医療機器 医療機器届出番号 チップ ケッテンバッチ 27B1X00020220062 / アプリフィックス 4 (ガンII) 27B1X00020220061



歯科用多目的超音波治療器



### スプラソンP-MAX2 キャンペーン

期間中、スプラソンP-MAX2ベーシックシステムと A タンク式注水システムまたは B シャリオカート C タンク+シャリオカート をセットにして特別価格にてご提供いたします。

キャンペーン期間：

2023.11/21 ~ 2024.2/20

#### スプラソン P-MAX2 ベーシックシステム



ニュートロン LED  
スリムハンドピース



LED付

LED無

ニュートロン  
チタンハンドピース

#### A タンク式注水 システム付セット



LED付 キャンペーン標準価格  
298,000 円

商品コード 00822341

LED無 キャンペーン標準価格  
280,000 円

商品コード 00822201

#### B シャリオカート付セット



※使用イメージ

LED付 キャンペーン標準価格  
298,000 円

商品コード 00822347

LED無 キャンペーン標準価格  
280,000 円

商品コード 00822180

#### C タンク式注水システム+ シャリオカート付セット



※使用イメージ

LED付 キャンペーン標準価格  
354,000 円

商品コード 00822348

LED無 キャンペーン標準価格  
336,000 円

商品コード 00822181

をセットにした  
お得なセットです!

もっと便利に  
使おう  
P-MAX2

シャリオカート  
[サイズ]  
W388.2×H690×D380mm

キャンペーン  
詳細チラシ



管理医療機器 医療機器認証番号 スプラソン P-MAX2 224ALBZX00039000



歯肉圧排綿糸 GINGI-PAK

### ジンジパックコード キャンペーン

期間中、ジンジパックコード1瓶に同サイズのジンジパックコード1瓶をセットにし、特別価格にてご提供いたします。

キャンペーン期間：2023.11/21 ~ 2024.1/19



2瓶 特別セット

種類	商品コード
#1	00240621
#2	00240622
#3	00240623
極太	00240624

特別価格  
でご提供いたします

標準価格 7,200 円相当のところ



より糸仕様 SOFT-TWIST

- #1 (細/φ0.6mm)
- #2 (中細/φ1.4mm)
- #3 (太/φ1.6mm)
- 極太 (φ1.7mm)



メーカー史上、  
1瓶最長274cmの内容量!

薬液含有 全長274cm イージーカット

塩酸アドレナリン含有の100%コットン糸を使用。  
選べる4種類の直径。容量は274cmとロング。  
「SOFT-TWIST (より糸)」は、形態の柔軟性に優れた仕様です。

高度医療機器 医療機器承認番号 ジンジパック 22000BZX01139000



ポーセレンファーンズ/プレスファーンズ/ジルコニアシンタリング焼結ファーンズ VITA

### ビタ バキューマット6000M/6000MP ビタ ジルコマット6100MS キャンペーン

期間中、バキューマット6000Mまたは6000MPとvPadコンフォート2、バキュームポンプをセットに、さらにジルコマット6100MSとvPadコンフォート2をセットにして特別価格にてご提供いたします。

キャンペーン期間：2023.10/23 ~ 2024.1/19



ポーセレンファーンズ  
バキューマット6000M Compact

近代的なデザイン。コンパクトで使い易く、パワフルなポーセレンファーンズです。

特別価格  
でご提供いたします



標準価格 1,230,000 円のところ  
商品コード 13595021



プレスファーンズ  
バキューマット6000MP Stylish

市場にある全ての陶材を通常焼成とプレスができる多機能プレスファーンズ。

特別価格  
でご提供いたします



標準価格 1,600,000 円のところ  
商品コード 13595038



ジルコニアシンタリング(焼結)ファーンズ  
ジルコマット6100MS Easy

ボディサイズがコンパクト、広い焼結スペース。特殊プログラムができるシンタリングファーンズ。

特別価格  
でご提供いたします



標準価格 2,290,000 円のところ  
商品コード 13596798

一般医療機器 医療機器届出番号 バキューマット6 0 0 0 M 27B1X00020223010/  
バキューマット6 0 0 0 MP 27B1X00020223011/ ジルコマット6 1 0 0 MS 27B1X00020301006



超精密作業模型製作システム/高性能真空攪拌機/歯科用咬合器 AMANGILBACH

### アマンギルバッハ クラシカル キャンペーン

期間中、ジロフォームピンドリル(スターターキット付)、スマートミックスX2、アーテックス咬合器(モデルプレートCバージョンをセット)を特別価格にてご提供いたします。

キャンペーン期間：  
2023.10/23 ~ 2024.1/19



石膏の膨張を補正し、超精密な可撤式作業用模型の製作を可能にしたシステムインプラント模型製作に最適



★スターターキット付き!★



特別価格  
でご提供いたします

標準価格 620,000 円のところ  
商品コード 83176795

ジロフォーム ピンドリル

簡単な操作で様々な材料をスピーディーに攪拌



スマートミックス X2  
500mL羽根/ボウル付



特別価格  
でご提供いたします

標準価格 480,000 円のところ  
商品コード 92320005



スマートミックス X2  
500mL羽根/ボウル/スタンド付



特別価格  
でご提供いたします

標準価格 540,000 円のところ  
商品コード 92322005

医療機器届出番号 スマートミックス X2 27B1X00020221153 一般医療機器

※モデルプレートCバージョンをセットにして特別価格にてご提供いたします。



アーテックスCR



モデルプレート Cバージョン

特別価格  
でご提供いたします

標準価格 369,900 円のところ  
商品コード 92218780



アーテックスCPR



モデルプレート Cバージョン

特別価格  
でご提供いたします

標準価格 284,900 円のところ  
商品コード 92218781



アーテックスCT



モデルプレート Cバージョン

特別価格  
でご提供いたします

標準価格 164,900 円のところ  
商品コード 92218782



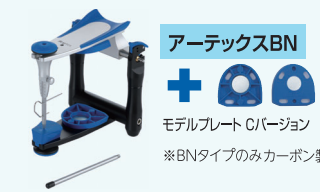
アーテックスCN



モデルプレート Cバージョン

特別価格  
でご提供いたします

標準価格 119,900 円のところ  
商品コード 92218783



アーテックスBN



モデルプレート Cバージョン

特別価格  
でご提供いたします

標準価格 86,900 円のところ  
※BNタイプのみカーボン製ではありません  
商品コード 92218784

医療機器届出番号 アーテックス咬合器 27B1X00020220065 一般医療機器



超親水性付加重合型シリコン印象材

パナジル ジャンボカートリッジ (器械練和) キャンペーン

パナジルPK4、PK5、PK8の各セットを特別価格にてご提供いたします。



キャンペーン期間: 2023.10/23 ~ 2023.12/20



デンタル歯ブラシ(歯科医院専売品)



マイクロデントネーム入れ無料 キャンペーン

期間中、1箱ご購入でネーム印刷代が無料です。また、3箱以上ご購入でネーム印刷代・初回版代 4,000円が無料です。

キャンペーン期間: 2023.10/23 ~ 2023.12/20



**PK4 set**  
器械練和型のトレー材。印象材とチップのセット!  
パナジル トレーソフト ジャンボカートリッジイントロセット  
ジャンボカートリッジ 380mL 2本  
ダイナミックミキサー  
ダークブルー 10本

**PK5 set**  
器械練和型のトレー材。印象材だけが入ってお得!  
パナジル トレーソフト ジャンボカートリッジリフィル  
ジャンボカートリッジ 380mL 3本

**PK8 set**  
1種類の粘稠度のみで印象採得可能な器械型、チップなし  
パナジル モノフェーズ ミディアム ジャンボカートリッジリフィル  
ジャンボカートリッジ 380mL 3本

特別価格  
でご提供いたします

特別価格  
でご提供いたします

特別価格  
でご提供いたします

標準価格 42,500 円のところ

標準価格 各 50,700 円のところ

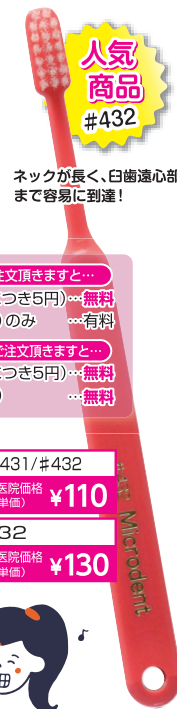
種類	商品コード
PK4	03404394

種類	商品コード
PK5	03404395

種類	商品コード
PK8	03404398

医療機器認証番号 220AGBZX00287000、221AGBZX00236000、224AGBZX00101000 管理医療機器 医療機器届出番号 27B1X00020220062 一般医療機器

通常  
①ネーム印刷代 : 1本につき ¥5 (オーダーごとに必要です。ご注文単位: 1箱/200本)  
②初回版代: ¥4,000 (2回目からは無料です)



人気商品 #432

ネーム入れ例  
文字の色は「ゴールド」になります  
ネーム入れは、ご注文を頂いてから約3週間でお届けいたします

(電話番号を入れる場合)番号の前に「TEL」か☎のマークを入れることができます

白水デンタルクリニック ☎ 06-6396-4400  
白水歯科医院 TEL 06-6396-4400

1箱(200本入)以上ご注文頂きますと...  
①ネーム印刷代(1本につき5円)が...無料  
②初回版代(4,000円)のみ...有料  
3箱(200本入×3)以上ご注文頂きますと...  
①ネーム印刷代(1本につき5円)が...無料  
②初回版代(4,000円)が...無料

#032/#231/#232/#431/#432  
1箱/200本入 標準歯科医院価格 (1本単価) ¥110  
#531/#532  
1箱/200本入 標準歯科医院価格 (1本単価) ¥130



医薬品含有歯肉圧排材料



エキスパジル トライアル キャンペーン

期間中、150個限定でカートリッジ3本、カニューレ6本、アプリケーター1つ、合計3点セットにご提供いたします。

キャンペーン期間: 2023.9/21 ~ 2023.12/20



医薬品含有歯肉圧排材料



エキスパジル カートリッジ増量 (9本入り) キャンペーン

期間中、カートリッジを1.5倍に増量し(合計9本入り)、特別価格にてご提供いたします。

キャンペーン期間: 2023.9/21 ~ 2023.12/20

エキスパジルの導入をご検討の方におすすめです!

エキスパジルをすでに使用されている方におすすめです!



カートリッジ (6本/1箱)

カートリッジ3本

1.5倍に増量! 合計9本入り

天然歯、審美的な補綴物どちらにも使用できる  
効果的で組織を傷つけない歯肉圧排

150個  
限定

<セット内容>

アプリケーター (ガン) 1ヶ  
カートリッジ 3本  
カニューレ 6本

150個限定 / 特別セット

標準価格 29,000 円でご提供いたします。

商品コード 09400104

特別価格  
でご提供いたします

標準価格 27,000 円 相当のところ

商品コード 09400106



歯科用インスツルメント



### LMインスツルメント2本組 キャンペーン

期間中、LMインスツルメント(XSiハンドルのみ)  
2本組セットを特別価格にてご提供いたします。

キャンペーン期間：2023.11/21 ~ 2023.12/20



一般医療機器 医療機器届出番号 LM ユニバーサルキュレット 27B1X00020221061 / LM グレーシーキュレット 27B1X00020221062 / LM エクスプローラー 27B1X00020220001 / LM フェアクター 27B1X00020221054



インスツルメント電動シャープナー



### LMロンドプラスシャープナー シルバーキャンペーン

期間中、LMロンドプラス シャープナーシルバー  
を特別価格にてご提供いたします。

キャンペーン期間：2023.11/21 ~ 2023.12/20



ジルコニア強化型 リチウム プレス セラミック VITA

### ビタ アンブリア HT A1, A2, A3 キャンペーン

期間中、ビタアンブリアHT A1, A2, A3(各5個入り)に  
同種1個をセットにして、ご提供いたします。

キャンペーン期間：2023.9/21 ~ 2023.12/20



管理医療機器 医療機器認証番号 304AKBZX00064000 標準価格 各 15,000円 相当のところ



デジタルシェード自動測色計



### ビタ イージーシェードV キャンペーン

期間中、ビタ イージーシェードVを特別価格にて  
ご提供いたします。

キャンペーン期間：2023.10/23 ~ 2024.1/19



多分岐高分子系歯科用支台築造材料



### コンポコアAFキャンペーン

期間中、コンポコアAF シリンジミックスキットに  
同色のコンポコアAF シリンジ(9g)などを加えた  
セットを特別価格にてご提供いたします。

キャンペーン期間：2023.10/23 ~ 2023.12/20

ポストを必要としない症例にもコンポコアAFは  
単体で歯冠を強化し、威力を発揮!



医療機器認証番号 224AGBZX00110000 管理医療機器

記載価格は全て税別です。

### HAKUSUI NEWS

白水からのお知らせ

白水公式SNS

友だち登録やフォローをして  
最新の情報をゲットしよう!

LINE



友達登録をして  
最新の情報をゲットしよう!

HAKUSUI trading

Instagram



@hokusui\_trading

Facebook



@hokusui

キャンペーン情報、商品情報、最新セミナー 続々配信中!



### 白水貿易株式会社

[札幌営業所] 〒064-0824 札幌市中央区北4条西20-2-1 Nord 420BLD1階 TEL(011)616-5814  
TEL(048)884-3951  
[東京支店] 〒101-0052 東京都千代田区神田小川町1-11 千代田小川町クオスタ2階 TEL(03)5217-4618  
[名古屋営業所] 〒464-0075 名古屋市千種区内山3-10-17 今池セントラルビル2階 TEL(052)733-1877  
[大阪本社] 〒532-0033 大阪府大阪市淀川区新高1-1-15 TEL(06)6396-4400  
TEL(082)207-2870  
[広島営業所] 〒732-0804 広島市南区西盤屋3-2-1 日通ビル1階  
[福岡営業所] 〒812-0013 福岡市博多区博多駅東2-18-30 八重洲博多ビル5階 TEL(092)432-4618  
https://www.hokusui-trading.co.jp/

2023.12.P20,000 K02